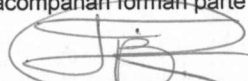
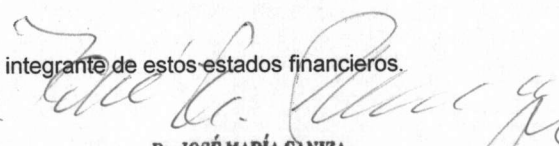


**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 y 31 DE DICIEMBRE DE 2012**  
(EXPRESADO EN GUARANIES)

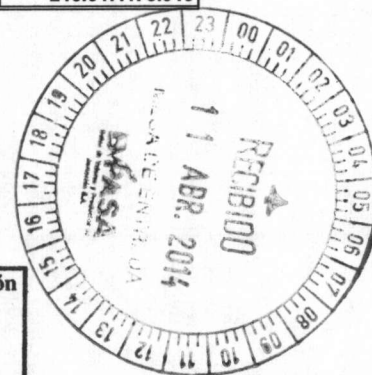
ACTIVO	31/12/2013	31/12/2012	PASIVO	31/12/2013	31/12/2012
<b>ACTIVO CORRIENTE</b>			<b>PASIVO CORRIENTE</b>		
Disponibilidades (Nota 3)	5.095.422.508	6.316.347.525	Cuentas a Pagar (Nota 6)	117.507.337.316	80.983.118.524
Créditos (Nota 4)	46.950.480.920	40.004.823.091	Provisiones (Nota 7)	3.133.618.608	3.930.503.955
Previsión para Créditos Incobrables (Nota 2e y Anexo E)	(1.808.000.000)	(1.680.000.000)			
Intereses a Devengar (Nota 5)	(3.257.248.404)	(2.685.940.209)			
Otros Activos	1.830.639.139	979.513.014	<b>TOTAL PASIVO CORRIENTE</b>	<b>120.640.955.924</b>	<b>84.913.622.479</b>
Bienes de Cambio (Nota 2d y Anexo F)	163.264.981.366	127.425.548.024			
<b>TOTAL ACTIVO CORRIENTE</b>	<b>212.076.275.529</b>	<b>170.360.291.445</b>	<b>TOTAL PASIVO</b>	<b>120.640.955.924</b>	<b>84.913.622.479</b>
<b>ACTIVO NO CORRIENTE</b>			<b>PATRIMONIO NETO</b>		
Créditos (Nota 4)	17.971.421.115	14.815.156.878	Capital	79.200.000.000	79.200.000.000
Bienes de Uso (Nota 2c y Anexo A)	61.032.021.741	59.069.260.165	Reservas	44.048.616.659	40.601.289.567
Otros Activos	1.105.248.844	1.302.767.431	Resultados Acumulados	32.926.164.297	28.558.511.623
			Utilidad del Ejercicio	15.369.230.349	12.274.052.250
<b>TOTAL ACTIVO NO CORRIENTE</b>	<b>80.108.691.700</b>	<b>75.187.184.474</b>	<b>TOTAL PATRIMONIO NETO</b>	<b>171.544.011.305</b>	<b>160.633.853.440</b>
<b>TOTAL ACTIVO</b>	<b>292.184.967.229</b>	<b>245.547.475.919</b>	<b>TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO NETO</b>	<b>292.184.967.229</b>	<b>245.547.475.919</b>

Las notas y anexos que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
**CARLOS R. BOGADO**  
Contador

  
**Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA**  
Sindico

  
**JORGE A. RECCHINI**  
Presidente



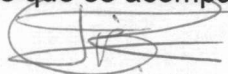
Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003




**ESTADO DE RESULTADOS**  
**POR LOS EJERCICIOS COMPRENDIDOS ENTRE EL 01 DE ENERO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012**  
**(EXPRESADO EN GUARANIES)**

	Ejercicio Finalizado el	
	31/12/2013	31/12/2012
Ventas Netas (Anexo I)	266.750.448.327	196.443.026.799
Otros ingresos operativos (Nota 8)	1.749.435.096	3.330.378.793
Costo de Mercaderías Vendidas (Anexo F y H)	(207.760.920.919)	(143.700.154.992)
Gastos Administrativos (Anexo H)	(30.079.455.232)	(27.315.946.655)
Gastos Financieros (Anexo H)	(2.385.825.761)	(1.519.297.603)
Gastos de Ventas (Anexo H)	(15.138.617.728)	(13.782.087.906)
<b>Resultado Operativo</b>	<b>13.135.063.783</b>	<b>13.455.918.436</b>
Ingresos No Operativos (Nota 8)	4.964.474.644	1.012.774.759
Reserva Legal	(808.906.861)	(646.002.750)
<b>Resultado antes del Impuesto a la Renta</b>	<b>17.290.631.566</b>	<b>13.822.690.445</b>
Impuesto a la Renta (Nota 2g y Anexo H)	(1.921.401.217)	(1.548.638.195)
<b>Resultado del Ejercicio</b>	<b>15.369.230.349</b>	<b>12.274.052.250</b>

Las notas y anexos que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
**CARLOS R. BOGADO**  
 Contador

  
**Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA**  
 Sindico

  
**JORGE PECCHI MILTO**  
 Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
 GESTION EMPRESARIAL  
 REGISTRO CNV 003

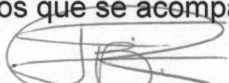


**ESTADO DE VARIACION DEL PATRIMONIO NETO  
POR LOS EJERCICIOS COMPRENDIDOS ENTRE EL 01 DE ENERO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012**

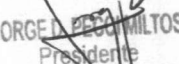
(EXPRESADO EN GUARANIES)

	CAPITAL	RESERVAS				RESULTADOS NO ASIGNADOS	AL 31.12.2013	AL 31.12.2012
		LEGAL	REVALUO	OTRAS RESERVAS	PATRIMONIO NETO		PATRIMONIO NETO	
Saldo al inicio	79.200.000.000	9.251.395.113	18.007.629.327	13.342.265.127	40.832.563.873	160.633.853.440	157.979.811.134	
Reserva Legal	0	808.906.861	0	0	0	808.906.861	646.002.750	
Reserva de Revalúo	0	0	2.025.998.578	0	0	2.025.998.578	2.020.474.682	
Reserva General	0	0	0	0	0	0	0	
Reserva para Indemnizaciones	0	0	0	657.734.873	(657.734.873)	0	0	
Reserva para Obsolescencia de Repuestos	0	0	0	600.000.000	(600.000.000)	0	0	
Disminución de Reserva para Indemnizaciones	0	0	0	(380.226.437)	0	(380.226.437)	(257.734.873)	
Disminución de Reserva para Obsolescencia de Repuestos	0	0	0	(265.086.783)	0	(265.086.783)	0	
Aumento de Capital	0	0	0	0	0	0	0	
Transferencia a Utilidad a Distribuir	0	0	0	0	(6.648.664.703)	(6.648.664.703)	(12.028.752.503)	
Resultado del Ejercicio	0	0	0	0	15.369.230.349	15.369.230.349	12.274.052.250	
Saldo al 31.12.2013	79.200.000.000	10.060.301.974	20.033.627.905	13.954.686.780	48.295.394.646	171.544.011.305	-	
Saldo al 31.12.2012	79.200.000.000	9.251.395.113	18.007.629.327	13.342.265.127	40.832.563.873		160.633.853.440	

Las notas y anexos que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE PECUMILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

28 MAR. 2014

GESTION EMPRESARIAL  
automatizacion.com.py



**ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO  
POR LOS EJERCICIOS COMPRENDIDOS ENTRE EL 01 DE ENERO Y EL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012  
(EXPRESADO EN GUARANIES)**

	2013	2012
<b>FLUJOS DE EFECTIVO POR LAS ACTIVIDADES OPERATIVAS</b>		
Ventas netas (cobro neto)	258.736.060.842	187.916.699.507
Pago a Proveedores	(237.166.355.221)	(166.423.320.064)
Efectivo pagado a empleados	(20.066.977.853)	(17.447.462.253)
Efecto Neto del I.V.A.	(248.975.418)	563.288.524
Efectivo usado por otras actividades	<u>(18.999.854.412)</u>	<u>(18.137.644.556)</u>
<b>Total de efectivo utilizado por las actividades operativas antes de cambios en los activos de operación</b>	<u>(17.746.102.062)</u>	<u>(13.528.438.842)</u>
<b>Aumento (disminución) en pasivos operativos</b>		
Pago a proveedores	(2.940.565.710)	(3.391.970.231)
Aumento de Deudas	2.316.591.219	261.381.619
Dividendos Pagados	<u>(8.032.152.503)</u>	<u>(9.492.600.000)</u>
	<u>(8.656.126.994)</u>	<u>(12.623.188.612)</u>
<b>Efectivo Neto utilizado en actividades de operación antes de impuestos</b>	<u>(26.402.229.056)</u>	<u>(26.151.627.454)</u>
Impuesto a la Renta	(1.340.732.511)	(2.690.357.745)
<b>Efectivo Neto utilizado en actividades de operación</b>	<u>(27.742.961.567)</u>	<u>(28.841.985.199)</u>
<b>FLUJOS DE EFECTIVO POR ACTIVIDADES DE INVERSION</b>		
Compra de propiedad, planta y equipo	<u>(2.939.456.710)</u>	<u>(8.106.806.106)</u>
<b>Efectivo Neto usado en actividades de inversión</b>	<u>(2.939.456.710)</u>	<u>(8.106.806.106)</u>
<b>FLUJOS DE EFECTIVO POR ACTIVIDADES DE FINANCIAMIENTO</b>		
Préstamos a Corto Plazo	26.685.000.000	32.332.500.000
Intereses pagados	<u>(1.861.922.755)</u>	<u>(924.215.113)</u>
<b>Efectivo Neto generado en actividades financieras</b>	<u>24.823.077.245</u>	<u>31.408.284.887</u>
<b>Efectos de las ganancias o pérdidas de cambio en el efectivo y sus equivalentes</b>	<u>4.638.416.015</u>	<u>482.170.011</u>
Disminución neto de efectivos y sus equivalentes	(1.220.925.017)	(5.058.336.407)
Efectivo y su equivalente al comienzo del Ejercicio	<u>6.316.347.525</u>	<u>11.374.683.932</u>
Efectivo y su equivalente al cierre del Ejercicio (Nota 3)	<u><u>5.095.422.508</u></u>	<u><u>6.316.347.525</u></u>

Las notas y anexos que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

CARLOS R. BOGADO  
Contador

Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Síndico

JORGE ECHEÑI MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictamen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
REGISTRO CNV 003



**NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012**

**NOTA 1. EL ENTE.**

En fecha 7 de Diciembre de 1.961 fue constituida, por escritura pública N° 249, la firma "Automotores y Maquinaria Sociedad de Responsabilidad Limitada", autorizada por el Esc. Público Enrique Arbo Encina e inscripta en el Registro Público de Comercio bajo el N° 441, en la página 50 y siguientes del Libro respectivo.

La actual denominación de Sociedad Anónima Emisora de Capital Abierto, fue dispuesta en virtud de la Resolución de la Reunión General de Socios de fecha 25 de octubre de 1.995 y aprobada por Resolución N° 185/95, del Consejo de Administración de la Comisión Nacional de Valores.

La Sociedad tiene por objeto:

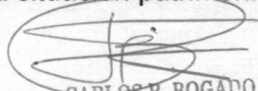
- Exportación e importación en general.
- Distribución y venta de maquinarias y vehículos automotores, motocicletas, mercadería y/o productos nacionales y extranjeros.
- Representaciones y misiones y cualquier otro acto de comercio, en el país o en el extranjero.
- Operaciones financieras o industriales que tiendan a fomentar su objeto y el desarrollo económico de la Sociedad.

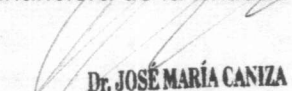
**NOTA 2. PRINCIPALES POLITICAS DE CONTABILIDAD.**

Para la preparación y presentación de los estados financieros la Sociedad adopta las siguientes políticas de contabilidad, siguiendo los lineamientos generales de las prácticas contables usuales.

**a) Bases de Contabilización.**

Los estados financieros han sido preparados en base a costos históricos y no reconocen el efecto de la inflación en la situación patrimonial y financiera de la Entidad al 31 de Diciembre de 2013 y 2012,

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Síndico

  
JORGE PECUMILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha  
**28 MAR 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
automaq@automaq.com.py



ni sobre los resultados, debido a que los ajustes monetarios no constituyen una práctica contable aceptada en el Paraguay.

## b) Reconocimiento de Ingresos y Egresos.

La sociedad reconoce los ingresos provenientes de ventas de automóviles, maquinarias, repuestos, lubricantes y cubiertas, los intereses facturados por la financiación de éstas y los intereses percibidos por depósitos en cajas de ahorro en entidades bancarias, así como los costos y gastos incurridos, por el principio de lo devengado.

## c) Valuación de Bienes de Uso.

Los bienes de uso se hallan valuados a sus costos de adquisición, excepto los bienes inmuebles y edificios que fueron retasados conforme a la Ley N° 548/95. Todos los bienes son revaluados al cierre de cada ejercicio con la aplicación del coeficiente de revalúo publicado por la Subsecretaría de Estado de Tributación.

A partir del Ejercicio 2012 todos los bienes son revaluados y depreciados en base al criterio del mes siguiente al de la compra. Al 31 de Diciembre de 2013, los bienes de uso fueron revaluados conforme a los coeficientes de revalúo publicado por la Subsecretaría de Estado de Tributación. (Ver anexo A).

## d) Valuación de Bienes de Cambio.

Las existencias se valúan a su costo de adquisición, sin exceder los valores netos de realización o reposición.

El método de valuación para las salidas de mercaderías (repuestos, cámaras, cubiertas y lubricantes) es el precio promedio ponderado.

Para los automóviles y maquinarias nuevas, el método de valuación para las salidas es el costo promedio por modelos.

En cuanto a automóviles y maquinarias usadas, el valor de costo aplicado lo constituye el costo de adquisición de los ítems vendidos. (Ver Anexo F).

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE SPECCI MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

28 MAR 2014

GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



## e) Previsiones.

A partir del último trimestre del Ejercicio 2004 se constituyen provisiones sobre la cartera de créditos a cobrar, de acuerdo a lo establecido en el Art. 126 de la Ley 1284/98. También la empresa adopta lo establecido en el Decreto N° 6.359/05, Art. 33, que reglamenta la Ley 2421/04, en lo que respecta a constitución de previsión sobre cuentas incobrables.

## f) Valuación de la Moneda Extranjera.

Se adopta lo establecido en el Decreto N° 6.359/05, Art. 62, por tanto se valúan los saldos deudores y acreedores a la cotización tipo comprador o vendedor en el mercado libre a nivel bancario al cierre del último día hábil de cada período.

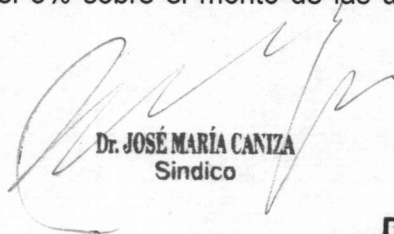
## g) Impuesto a la Renta

El Impuesto a la Renta que se carga al resultado del ejercicio a la tasa del 10%, se basa en la utilidad contable antes de este concepto, ajustada por las partidas que la ley y sus reglamentaciones incluyen o excluyen para la determinación de la renta neta imponible.

Al 31 de Diciembre de 2013 se realizó la provisión para el pago de Impuesto a la Renta sobre la utilidad del Ejercicio 2013.

Así mismo, se abona una tasa adicional del 5% sobre el monto de las utilidades distribuidas a los accionistas.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE P. MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003

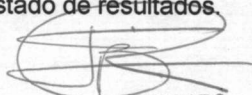


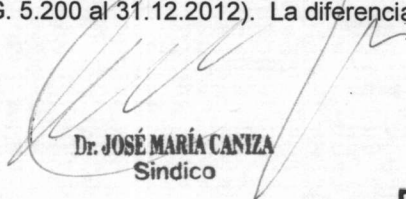
### NOTA 3. DISPONIBILIDADES

El saldo de este rubro al 31 de Diciembre de 2013 y 31 de Diciembre de 2012 está compuesto por fondos disponibles en efectivo en poder de la Sociedad, así como depósitos en cuenta corriente y cajas de ahorro, tal como se detalla a continuación:

Cuentas	IMPORTE EN GUARANIES	
	31/12/2013	31/12/2012
Caja	216.674.033	195.510.800
Banco Continental S.A.E.C.A.	2.619.904	14.826.759
Banco Nacional de Fomento	255.907.805	7.776.382
Sudameris Bank S.A.E.C.A.	717.492.873	509.631.658
Banco Regional S.A.	160.104.779	231.978.791
Banco Itau S.A.	404.134.412	451.891.629
Banco Atlas S.A. ( Ex Integración S.A.)	11.654.318	21.839.270
B.B.V.A. Banco	148.084.312	31.608.784
Cooperativa Chortitzer	201.742.717	0
Sudameris Bank S.A.E.C.A. (M.E.) (US\$)	702.859.910	2.145.061.632
Banco Regional S.A. (M.E.) (US\$)	336.380.570	1.013.617.752
B.B.V.A. Banco (M.E.) (US\$)	810.237.798	217.726.908
Banco Itau S.A. (M.E.) (US\$)	282.163.983	403.696.062
Banco Continental S.A. (M.E.) (US\$)	453.081.184	82.401.816
Banco Regional S.A. (M.E.) (EURO)	34.213.009	62.036.260
Banco Atlas S.A. ( Ex Integración S.A.) (M.E.) (US\$)	180.757.331	119.501.970
BNP Paribas-Miami (M.E.) (US\$)	156.257.711	768.164.040
BNP Paribas-Miami (M.E.) (EURO)	21.055.859	39.077.012
<b>TOTAL</b>	<b>5.095.422.508</b>	<b>6.316.347.525</b>

La moneda extranjera ( US\$ y EURO) ha sido convertida al guaraní con la aplicación del tipo de cambio vigente a la fecha de estos estados financieros ( US\$. 1 = G. 4.520 al 31.12.2013 y US\$. 1 = G. 4.200 al 31.12.2012 ) ( EURO 1 = G. 6.070 al 31.12.2013 y EURO 1 = G. 5.200 al 31.12.2012). La diferencia de cambio resultante se expone en el estado de resultados.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Síndico

  
JORGE D. PECCHIAVILLOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003

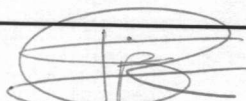




## NOTA 4. CREDITOS

Representan derechos de la Sociedad contra terceros (clientes) originados por ventas a crédito de automóviles, maquinarias, cubiertas, repuestos de automóviles, repuestos de maquinarias, lubricantes y otros. Estas operaciones se exponen en la cuenta "Clientes", también comprenden otras cuentas que componen este rubro. Al 31 de Diciembre de 2013 y 31 de Diciembre de 2012, el saldo es como sigue:

Cuentas	IMPORTE EN GUARANIES	
	31/12/2013	31/12/2012
<b>Corriente</b>		
Cientes	6.995.452.985	7.676.681.729
Cientes (Dólares)	38.850.461.071	31.371.574.878
Cuentas a Cobrar – Tarjetas	314.606.433	260.427.306
Anticipos a Despachantes	0	335.217.773
Anticipos a Proveedores	82.302.411	243.796.592
Deudores Varios	707.658.020	117.124.813
	<b>46.950.480.920</b>	<b>40.004.823.091</b>
<b>No Corriente</b>		
Cientes	565.372.501	533.885.365
Cientes (Dólares)	16.694.116.562	14.176.984.122
Cuentas en Gestión de Cobro	711.932.052	104.287.391
	<b>17.971.421.115</b>	<b>14.815.156.878</b>
<b>TOTAL</b>	<b>64.921.902.035</b>	<b>54.819.979.969</b>

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE A. PECCI MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



## NOTA 5. INTERESES A DEVENGAR

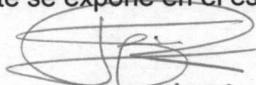
Corresponden a intereses por financiamiento de ventas de automóviles y máquinas.

## NOTA 6. CUENTAS A PAGAR

Esta cuenta representa obligaciones comerciales y financieras de la Empresa al 31 de Diciembre de 2013 y 31 de Diciembre 2012. El saldo está compuesto de la siguiente forma:

Cuentas	IMPORTE EN GUARANIES	
	31/12/2013	31/12/2012
<b>Cuentas a Pagar – Préstamos Corrientes</b>		
- Bancarias	78.317.500.000	48.932.500.000
- Otros	700.000.000	3.400.000.000
<b>Cuentas a Pagar Comerciales – Corrientes</b>		
- Proveedores	1.897.099.448	1.773.170.197
- Proveedores (Dólares)	32.190.109.810	24.326.705.579
- Proveedores (Euros)	1.849.245.820	2.245.875.354
- Anticipos de Clientes	0	9.886.375
- Acreedores Varios	2.553.382.238	294.981.019
	<b>117.507.337.316</b>	<b>80.983.118.524</b>

La moneda extranjera (US\$ y EURO) ha sido convertida al guaraní con la aplicación del tipo de cambio vigente a la fecha de los estados financieros (US\$. 1 = G. 4.650 al 31.12.2013 y US\$. 1 = G. 4.350 al 31.12.2012 ) ( EURO 1 = G. 6.330 al 31.12.2013 y EURO 1 = G. 5.700 al 31.12.2012 ). La diferencia de cambio resultante se expone en el estado de resultados.

  
CARLOS R. BÓGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Síndico

  
JORGE SPECK MILTO  
Presidente


Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003




## NOTA 7. PROVISIONES

Esta cuenta representa obligaciones varias a pagar. Al 31 de Diciembre de 2013 y 31 de Diciembre de 2012 el saldo está compuesto de la siguiente forma:

Cuentas	IMPORTE EN GUARANIES	
	31/12/2013	31/12/2012
- Intereses Devengados a Pagar	425.186.945	287.156.364
- Dividendos a Pagar	1.152.664.703	2.536.152.503
- Depósitos de Garantías	215.295.000	157.105.000
- Reserva Ley 285/93	497.500.000	482.600.000
- Retención de Impuesto a la Renta a Pagar	13.664.015	16.411.336
- Retención de I.V.A. a Pagar	45.502.491	53.646.132
- Impuesto a la Renta a Pagar	389.344.676	0
- I.P.S. a Pagar	291.033.712	254.442.865
- I.V.A. a Pagar	0	72.618.920
- Fondo Fijo a Pagar	103.427.066	70.370.835
	<b>3.133.618.608</b>	<b>3.930.503.955</b>

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE PECCINILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

**28 MAR. 2014**

GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



## NOTA 8. OTROS INGRESOS Y EGRESOS

El saldo de este rubro al 31 de Diciembre de 2013 y 2012 se compone de las siguientes cuentas:

	IMPORTE EN GUARANIES	
	31/12/2013	31/12/2012
<b>OTROS INGRESOS Y EGRESOS OPERATIVOS</b>		
Intereses Cobrados	261.835.680	100.362.005
Comisiones Cobradas	0	199.300.850
Ingresos Extraordinarios	975.077.754	2.291.247.760
Ingresos Varios	128.246.021	0
Recupero Previsión para Incobrables	0	420.000.000
Recupero de Gastos	384.275.641	319.468.178
<b>TOTAL OTROS INGRESOS OPERATIVOS</b>	<b>1.749.435.096</b>	<b>3.330.378.793</b>

	IMPORTE EN GUARANIES	
	31/12/2013	31/12/2012
<b>OTROS INGRESOS Y EGRESOS NO OPERATIVOS</b>		
Intereses Caja de Ahorro	35.058.994	21.685.410
Alquileres Cobrados	482.315.000	501.000.501
Mantenimiento de Edificio en Alquiler	(325.754.097)	0
Ventas de Bienes de Uso	0	909.091
Utilidad en Venta de Bienes de Uso	0	909.091
Costo de Bienes de Uso Vendidos	(78.824.709)	(909.091)
Pérdida por Baja de Bienes de Uso	0	(6.690.241)
Diferencia de Caja	(446.022)	85.278
Ingresos y Servicios Varios	213.709.463	13.614.709
<b>TOTAL OTROS INGRESOS Y EGRESOS NO OPERATIVOS</b>	<b>326.058.629</b>	<b>530.604.748</b>
<b>OTROS INGRESOS NO OPERATIVOS</b>		
Diferencia de Cambio	4.638.416.015	482.170.011
<b>TOTAL OTROS INGRESOS NO OPERATIVOS</b>	<b>4.638.416.015</b>	<b>482.170.011</b>
<b>TOTAL OTROS INGRESOS NO OPERATIVOS</b>	<b>4.964.474.644</b>	<b>1.012.774.759</b>

CARLOS R. BOGADO  
Centador

Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

JORGE PECCO MILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

28 MAR. 2014

ANEXO A

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE DE 2012  
(EXPRESADO EN GUARANIES)**

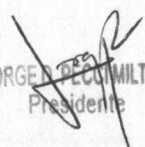
**BIENES DE USO Y DEPRECIACIONES**

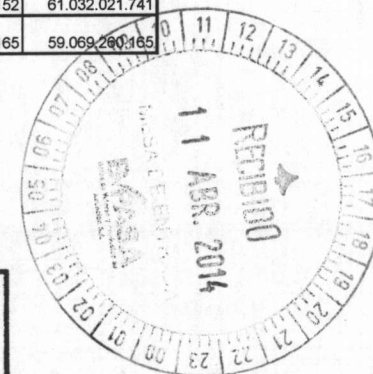
Cuentas	Valores de Origen					Depreciaciones					Neto Resultante
	Al Inicio del Ejercicio	Altas y Transfer. del Ejercicio	Bajas del Ejercicio	Revaluó del Ejercicio	Al Cierre del Ejercicio	Acumuladas al Inicio del Ejercicio	Altas del Ejercicio	Bajas del Ejercicio	Revaluó del Ejercicio	Acumuladas al Cierre del Ejercicio	
<b>SUJETOS A DEPRECIACION</b>											
Muebles y Utiles	4.126.938.606	297.673.869	(2.875.596)	77.529.301	4.499.266.180	2.167.436.161	272.232.717	(2.875.596)	0	2.436.793.282	2.062.472.898
Equipos y Herramientas	5.696.684.298	414.000.978	(352.879.089)	57.224.463	5.815.030.650	4.296.726.939	558.736.943	(274.054.381)	0	4.581.409.501	1.233.621.149
Instalaciones Varias	221.207.475	0	0	5.034.984	226.242.459	86.941.213	23.216.875	0	0	110.158.088	116.084.371
Transporte Terrestre - Rodados y Máquinas	6.198.057.115	2.107.617.827	(198.677.040)	198.094.321	8.305.092.223	2.395.134.723	1.273.881.802	(127.187.515)	0	3.541.829.010	4.763.263.213
Edificios	17.573.527.947	6.876.362.134	0	398.947.881	24.848.837.962	6.934.917.765	471.030.322	0	0	7.405.948.087	17.442.889.875
Inmuebles - Construcciones	156.709.995	0	0	0	156.709.995	156.709.995	0	0	0	156.709.995	0
Mejoras en Predio Ajeno	1.180.297.521	0	0	11.705.480	1.192.003.001	868.151.369	253.280.820	0	0	1.121.432.189	70.570.812
<b>Sub-Totales</b>	<b>35.153.422.957</b>	<b>9.695.654.808</b>	<b>(554.431.725)</b>	<b>748.536.430</b>	<b>45.043.182.470</b>	<b>16.906.018.165</b>	<b>2.852.379.479</b>	<b>(404.117.492)</b>	<b>0</b>	<b>19.354.280.152</b>	<b>25.688.902.318</b>
<b>NO SUJETOS A DEPRECIACION</b>											
Terrenos	34.065.657.275	0	0	1.277.462.148	35.343.119.423	0	0	0	0	0	35.343.119.423
Obras en Ejecución	6.756.198.098	(6.756.198.098)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Sub-Totales</b>	<b>40.821.855.373</b>	<b>(6.756.198.098)</b>	<b>0</b>	<b>1.277.462.148</b>	<b>35.343.119.423</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>35.343.119.423</b>
<b>Totales al 31.12.2013</b>	<b>75.975.278.330</b>	<b>2.939.456.710</b>	<b>(554.431.725)</b>	<b>2.025.998.578</b>	<b>80.386.301.893</b>	<b>16.906.018.165</b>	<b>2.852.379.479</b>	<b>(404.117.492)</b>	<b>0</b>	<b>19.354.280.152</b>	<b>61.032.021.741</b>
<b>Totales al 31.12.2012</b>	<b>68.007.072.444</b>	<b>8.106.806.106</b>	<b>(2.159.074.902)</b>	<b>2.020.474.682</b>	<b>75.975.278.330</b>	<b>15.128.106.089</b>	<b>2.463.942.378</b>	<b>(686.030.302)</b>	<b>0</b>	<b>16.906.018.165</b>	<b>59.069.200.165</b>

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGEL RECUMILTOS  
Presidente



Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



**ANEXO B**

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE DE 2012**  
(Expresado en Guaraníes)

**ACTIVOS INTANGIBLES**

CUENTAS	VALORES DE ORIGEN				AMORTIZACIONES				NETO RESULT.
	AL INICIO DEL EJERCICIO	AUMENTOS	DISMINUC.	AL CIERRE DEL EJERCICIO	ACUMULADAS AL INICIO DEL EJERCICIO	DEL EJERCICIO	BAJAS	ACUMULADAS AL CIERRE DEL EJERCICIO	
<b>NO APLICABLE</b>									
TOTALES AL 31.12.2013									
TOTALES AL 31.12.2012									

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

**CARLOS R. BÓGADO**  
Centador

**Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA**  
Sindico

**JORGE PECUMILTO**  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictamen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
REGISTRO CNV 003



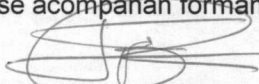
ANEXO C

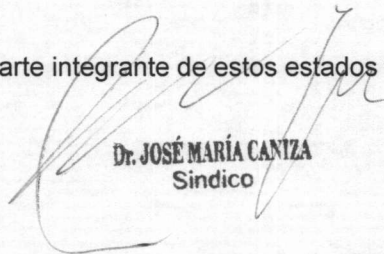
**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE DE 2012**  
(Expresado en Guaraníes)

**INVERSIONES, ACCIONES, DEBENTURES Y OTROS TITULOS EMITIDOS EN SERIE**  
**PARTICIPACION EN OTRAS SOCIEDADES**

DENOMINACION Y CARACTERISTICAS DE LOS VALORES EMISOR	CLASE	VALOR NOMINAL UNITAR.	CANTID.	VALOR NOMINAL TOTAL	VALOR PATRIM. PROPORC.	VALOR DE LIBROS	VALOR DE COTIZAC.	Nº DE PARTIC.	INFORMACION SOBRE EL EMISOR				
									ACTIVID. PRINCIP.	CAPITAL	S/ ULTIMO BALANCE		
											RESULTADO	PAT.NETO	
INVERSIONES TEMPORARIAS (DETALLAR)													
TOTALES EJERCICIO ACTUAL													
NO APLICABLE													
TOTALES EJERCICIO ANTERIOR													
INVERSIONES TEMPORARIAS (DETALLAR)													
TOTALES AL 31.12.2013													
TOTALES AL 31.12.2012													

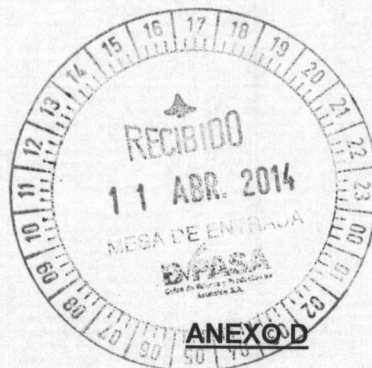
Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE PECCIMILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003

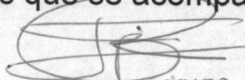


**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE DE 2012  
(Expresado en Guaraníes)**

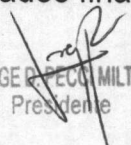
**OTRAS INVERSIONES**

CUENTAS	VALOR DE COSTO	AMORTIZ.	VALOR DE COTIZAC.	VALOR REGISTRADO AL 31.12.2013	VALOR REGISTRADO AL 31.12.2012
INVERSIONES CORRIENTES (DETALLAR)					
SUB-TOTAL					
<b>NO APLICABLE</b>					
INVERSIONES NO CORRIENTES (DETALLAR)					
SUB- TOTAL					
TOTALES DEL EJERCICIO					

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE P. MILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha

**28 MAR. 2014**

GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003





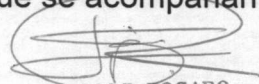
**ANEXO E**

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE 2012**  
(Expresado en Guaraníes)

**PREVISIONES**

RUBROS	SALDOS AL INICIO DEL EJERCICIO	AUMENTOS	DISMINUC.	SALDOS AL 31.12.2013	SALDOS AL 31.12.2012
DEDUCIDAS DEL ACTIVO	1.680.000.000	128.000.000		1.808.000.000	1.680.000.000
TOTAL	1.680.000.000	128.000.000		1.808.000.000	1.680.000.000
INCLUIDAS EN EL PASIVO	0	0	0	0	0
TOTAL	0	0	0	0	0

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE E. PEÑA MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

**28 MAR. 2014**

GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



ANEXO F

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012**  
(EN MILES DE GUARANIES)

**COSTO DE MERCADERIAS O PRODUCTOS VENDIDOS O SERVICIOS PRESTADOS**

DETALLE	AL 31.12.2013		AL 31.12.2012	
<b>I. COSTO DE MERCADERIAS O PRODUCTOS VENDIDOS</b>				
EXISTENCIAS AL COMIENZO DEL EJERCICIO MERCADERIAS DE REVENTA	127.425.548	127.425.548	102.550.898	102.550.898
COMPRAS DEL PERIODO COMPRAS	243.600.353	243.600.353	168.574.804	168.574.804
EXISTENCIA AL CIERRE DEL EJERCICIO MERCADERIAS DE REVENTA	163.264.981	163.264.981	127.425.548	127.425.548
<b>II. COSTO DE SERVICIOS PRESTADOS</b>				
COSTO DE MERCADERIAS		207.760.920		143.700.154

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE PECCHI MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

28 MAR. 2014

GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



ANEXO G

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE DE 2012  
(EN MONEDAS EXTRANJERAS Y EN MILES DE GUARANIES)**


**ACTIVOS Y PASIVOS EN MONEDA EXTRANJERA**

DETALLE	MONEDA EXTRANJERA		CAMBIO VIGENTE	MONEDA LOCAL	
	CLASE	MONTO		MONTO AL 31.12.2013	MONTO AL 31.12.2012
<b>ACTIVO</b>					
ACTIVOS CORRIENTES					
BANCOS	Dólares	646.402,32	4.520	2.921.738	4.750.170
BANCOS	Euro	9.105,25	6.070	55.268	101.113
CUENTAS A COBRAR	Dólares	8.595.234,75	4.520	38.850.461	31.371.574
<b>SUBTOTALES</b>				41.827.467	36.222.857
ACTIVOS NO CORRIENTES					
CUENTAS A COBRAR	Dólares	3.693.388,62	4.520	16.694.116	14.176.984
<b>SUBTOTALES</b>				16.694.116	14.176.984
<b>TOTALES</b>				58.521.583	50.399.841
<b>PASIVO</b>					
PASIVOS CORRIENTES					
CUENTAS A PAGAR	Dólares	6.922.604,26	4.650	32.190.109	24.326.705
CUENTAS A PAGAR	Euro	292.139,94	6.330	1.849.245	2.245.875
BANCOS	Dólares	14.950.000,00	4.650	69.517.500	38.932.500
<b>SUBTOTALES</b>				103.556.854	65.505.080
PASIVOS NO CORRIENTES				0	0
<b>SUBTOTALES</b>				0	0
<b>TOTALES</b>				103.556.854	65.505.080

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE B. RECCINLITOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha

28 MAR. 2014

GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO C'NV 003



ANEXO H

**BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012**  
(EN MILES DE GUARANIES)

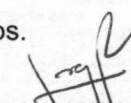
**INFORMACION REQUERIDA SOBRE COSTOS Y GASTOS**

RUBROS	COSTO BIENES DE CAMBIO	COSTO BIENES DE USO	OTROS GASTOS	GASTOS DE ADMINIST.	GASTOS DE COMERC.	GASTOS FINANCIEROS	TOTAL	
							31.12.2013	31.12.2012
- Remuneraciones de administradores, directores, síndicos y consejo de vigilancia.				821.600			821.600	503.981
- Honorarios y remuneraciones por servicios.				555.332	964.918		1.520.250	2.013.070
- Sueldos y jornales.				11.903.677			11.903.677	10.721.403
- Contribuciones sociales.				2.249.920			2.249.920	1.891.978
- Gastos de publicidad y propaganda.					1.995.621		1.995.621	1.805.488
- Impuestos, tasas y contribuciones.				417.645			417.645	356.591
- Intereses a bancos e instituciones financieras.						1.999.953	1.999.953	1.116.898
- Depreciación bienes de uso.				2.852.379			2.852.379	2.463.942
- Impuesto a la Renta			1.921.401				1.921.401	1.548.638
- Reserva Legal			808.906				808.906	646.002
- Otros	207.760.920			11.278.903	12.178.078	385.872	231.603.773	165.444.134
Totales al 31.12.2013	207.760.920		2.730.307	30.079.456	15.138.617	2.385.825	258.095.125	
Totales al 31.12.2012	143.700.154		2.194.640	27.315.947	13.782.087	1.519.297		188.512.125

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Síndico

  
JORGE PECUMILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003



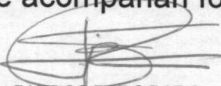
ANEXO I

## BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 2012

### DATOS ESTADISTICOS

INDICES OPERATIVOS	ACUMULADO AL FIN DEL EJERCICIO	
	AL 31.12.2013	AL 31.12.2012
VOLUMEN DE VENTAS ( EN MILES DE GUARANIES )	266.750.448	196.443.026
CANTIDAD DE EMPLEADOS Y OBREROS	257	247
CONSUMO DE ENERGIA ( EN MILES DE GUARANIES )	314.890	319.760
CANTIDAD DE SUCURSALES	10	11
(OTROS)	-	-

Las notas que se acompañan forman parte integrante de estos estados financieros.

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE RECCANILTOS  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha  
**28 MAR. 2014**  
GESTION EMPRESARIAL  
REGISTRO CNV 003


**ANEXO J**

## BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 2013 Y 31 DE DICIEMBRE DE 2012


### INDICES ECONOMICO - FINANCIEROS

INDICES OPERATIVOS	ACUMULADO AL FIN DEL EJERCICIO	
	AL 31.12.2013	AL 31.12.2012
LIQUIDEZ (1)	1,76	2,01
ENDEUDAMIENTO (2)	0,7033	0,5286
RENTABILIDAD (3)	11,07%	9,32%

(1) $\frac{\text{ACTIVO CORRIENTE}}{\text{PASIVO CORRIENTE}}$	$\frac{212.076.275.529}{120.640.955.924} =$	1,76
(2) $\frac{\text{TOTAL DEL PASIVO}}{\text{PATRIMONIO NETO}}$	$\frac{120.640.955.924}{171.544.011.305} =$	0,7033
(3) $\frac{\text{RESULTADO ANTES DEL IMPUESTO A LA RENTA} \times 100}{\text{PATRIMONIO NETO EXCLUIDO EL RESULTADO DEL EJERCICIO}}$	$\frac{17.290.631.566 \times 100}{156.174.780.956} =$	11,07%

  
CARLOS R. BOGADO  
Contador

  
Dr. JOSÉ MARÍA CANIZA  
Sindico

  
JORGE E. PEÇO MILTO  
Presidente

Firmado al solo efecto de su identificación  
con el Dictámen de fecha

28 MAR. 2014



Miembro de



**Gestión Empresarial**  
Estudio de Auditoría y Consultoría

**Latinoamérica**

2

Defensa Nacional N° 952 c/ Gral. Santos  
C. Postal 1209. Asunción - Paraguay  
Tel.: (595-21) 201 630 / 201 621 Fax: (595-21) 223 118  
administracion@gestion.com.py - www.gestion.com.py  
www.smslatam.com



**DICTAMEN DE LOS AUDITORES INDEPENDIENTES**

**A los Señores  
Presidente y Miembros del Directorio de  
Automaq S.A.E.C.A.**

Hemos auditado los estados financieros que se acompañan de **Automaq S.A.E.C.A.** que comprenden el Balance General al 31 de diciembre 2013 y los correspondientes Estados de Resultados, de Cambios en el Patrimonio Neto y de Flujos de Efectivo por el ejercicio terminado en esa fecha, así como el resumen de políticas contables importantes y otras notas aclaratorias adjuntas. Los estados financieros al 31 de diciembre de 2012, que se presentan con fines comparativos, fueron examinados por otros auditores independientes, quienes en fecha 02 de abril de 2013, emitieron un dictamen sin salvedades.

**Responsabilidad de la Dirección de la Entidad**

La dirección de la Sociedad es responsable de la preparación y presentación de estos estados financieros, de conformidad con normas prescriptas por la Comisión Nacional de Valores (CNV) y con normas contables vigentes en la República del Paraguay. Esta responsabilidad incluye: diseñar, implementar y mantener el control interno relevante a la preparación y presentación razonable de los estados financieros que estén libres de representaciones erróneas de importancia relativa, ya sean debidas a fraudes o error, seleccionar y aplicar políticas contables apropiadas y realizar estimaciones contables que sean razonables en las circunstancias.

**Responsabilidad del Auditor**

Nuestra responsabilidad consiste en expresar una opinión sobre estos estados financieros basados en nuestra auditoría. Efectuamos nuestra auditoría de acuerdo con Normas de Auditoría y las "Normas Básicas para la Auditoría Externa de Estados Financieros de las Entidades Fiscalizadas por la Comisión Nacional de Valores" establecidas en la Resolución N° 823/04, Anexo V de la Comisión Nacional de Valores. Dichas normas requieren que cumplamos con requisitos éticos así como que planeemos y desempeñemos la auditoría para obtener seguridad razonable sobre si los estados financieros están libres de representación errónea de importancia relativa. Una auditoría implica desempeñar procedimientos para obtener evidencias sobre los montos y revelaciones en los estados financieros. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluyendo la evaluación de los riesgos de representación errónea de importancia relativa de los estados financieros, ya sea debida a fraude o error. Al hacer esas evaluaciones del riesgo, el auditor considera el control interno vigente relevante a la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la sociedad, para diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no con el fin de expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la sociedad. Una auditoría también incluye evaluar la propiedad de las políticas contables usadas y lo razonable de las estimaciones contables hechas por la dirección, así como evaluar la presentación general de los estados financieros. Consideramos que la evidencia que hemos obtenido es suficiente y apropiada para fundamentar nuestra opinión.

**Opinión**

En nuestra opinión, los estados financieros adjuntos, presentan razonablemente, en todos sus aspectos de importancia, la situación patrimonial y financiera de **AUTOMAQ S.A.E.C.A.** 31 de diciembre de 2013, los resultados de sus operaciones y sus flujos de efectivo por el ejercicio terminado en esa fecha, de conformidad con normas prescriptas por la Comisión Nacional de Valores (CNV) y con normas contables vigentes en la República del Paraguay.

28 de Marzo de 2014  
Asunción, Paraguay

**Lic. Ysaías López Gómez**  
Socio

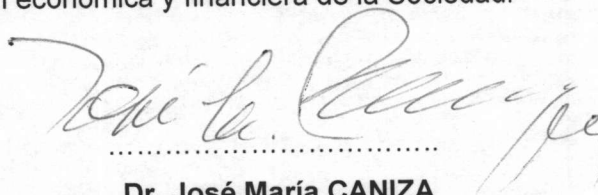
**INFORME DEL SINDICO**

**A los Señores Accionistas de  
AUTOMOTORES Y MAQUINARIA S.A.E.C.A.**

Que de conformidad a lo establecido en los Estatutos Sociales y en el Art. 1124 del Código Civil vigente, he ejercido la fiscalización de la dirección y administración de la Sociedad, cumpliendo con las exigencias contenidas en dicho precepto legal, circunstancia que me ha permitido verificar que las operaciones han sido correctamente asentadas en los libros llevados con todos los requisitos previstos por las leyes.

Por tanto, me permito aconsejar a los Señores Accionistas la aprobación de la Memoria, Balance General y Cuadro Demostrativo de Ganancias y Pérdidas del ejercicio cerrado al 31 de Diciembre de 2013, dado que reflejan fielmente el desarrollo de las operaciones efectuadas en ese período y la verdadera situación económica y financiera de la Sociedad.

Asunción, Paraguay  
10 de Abril de 2014



Dr. José María CANIZA

Síndico

